

# Litoral

Director e Editor — David Cristo \* Administrador — Alfredo da Costa Santos  
Proprietários — David Cristo e Francisco Santos \* Redacção, Administração, Composição e Impressão na Tipografia «A Lusitânia», Rua do Sargento Clemente de Moraes, 12 — Telef. 23886 — AVEIRO

*No limiar duma Nova Era*

## ISIS VIOLADA

AMADEU DE SOUSA

**N**UMA época em que a autode-terminação, rentabilidade, diálogo e outros vocábulos altissonantes, se topam a cada passo, o Homem — sempre ambicioso, aventureiro, e até competitivo, pôs os pés na Lua.

Volvidos, pois, quinhentos anos, sobre os homens de Quinhentos, a sabedoria humana fez alunar o bípede re-

presentativo da espécie terrestre, numa façanha espantosa, fantástica, extraordinária, que os vates hodiernos narrarão aos vindouros, em mini-redondilhas siderais.

A tarântula gigante, que logrou assim conspurcar o leito virginal enluarado, descendo no Mar da Tranquilidade — um mar sem água, portanto sem a melopeia sinfónica das marés, de que a violada é responsável na Terra — e deixando embasbacados os adama-STORES do cosmos, marca o início de uma nova era, à qual, apropriadamente, se poderá chamar de Idade Lunar.

Com a conquista da Lua, o nosso romântico satélite perde aquele misterioso encantamento, que inspirou poemas e melodias imortais, para surgir apenas na nudez forte da verdade, já que o manto

diáfano da fantasia se dissipou para todo o sempre!...

Tudo isto, mercê do fulgurante contra-relógio da equipa americana, que conseguiu, com estrondoso êxito, abafar, de certo modo, o já tênue bip-bip dos «sputniks» soviéticos!

O mundo queda-se boquiaberto, ante o maior feito do século, quicá da história da Humanidade, que rasga novos horizontes no campo da ciência espacial, de cujos resultados oxalá beneficie o mundo de amanhã.

Claro que a conquista da Lua acarreterá, naturalmente, implicações, intrincadas questões de direito, que apenas o Direito Interplanetário (a criar!) que não o Internacional, poderá resolver. Muito menos o pensar-se, para o efeito, em recorrer à ONU do

Continua na página quatro

SAI  
OU NÃO SAI ?  
GAZETILHA  
DE CUCA

(À MODA DE SAMBINHA BRASILEIRO)

*De noite, junto à Fonte Luminosa,  
quedei-me estarecido, «azabumbado»,  
ouvindo, em voz débil, misteriosa,  
«A Maria» a cantar seu triste fado.*

*Nem sombra lobriguei na redondeza,  
nem voz do além, nem eco... ou fantasia!...  
A «Ninfa» é que falava, de certeza!  
E cheia de «crostas», seca, assim dizia:*

*— Puseram-me «em seco» p'ra me «transplantar»,  
o esparso «repuxo» nem sequer suspira!...  
Mas nem à bala me deixo «arrincar»:  
«Daqui não saio, daqui ninguém me tira»!*

## MOVIMENTO PORTUÁRIO

A constante intensificação do tráfego no nosso porto comercial — tal como se pode verificar pelos números agora divulgados em Boletim da Junta Autónoma do Porto de Aveiro —, informa bem da sua real capacidade no sentido de uma permanente valorização, cujos frutos, já palpáveis, o tornam fulcro de uma actividade que muito tem engrandecido Aveiro e sua região.

É assim é que, durante o mês de Junho, aquele movimento cifrou-se em cerca de 15 957 toneladas, distribuídas por 9 105 de mercadorias que entraram e 6 852 que saíram.

Isto diz-nos que, em 30 do mês transacto, o movimento geral do nosso Porto era de 95 031 toneladas, o que equivale a um excedente de 33 146 em relação a igual período do ano transacto, que perfazem já um total que ultrapassa o do ano de 1965.

## HÁ TRABALHO PORTUGUÊS NA LUA

*É de Sosa (Vagos), do Distrito de Aveiro,  
a Senhora que confeccionou a Bandeira  
dos E. U. fixada na superfície lunar*

**U**A SE ESCREVEU: «Apolo é o vértice de uma gigantesca pirâmide. Sem a coordenação do trabalho de 400 000 pessoas, entre as quais 20 000 mulheres, sem as novas técnicas e a nova tecnologia dos ordenadores, o desembarque dos primeiros homens na Lua nunca teria sido possível». Todavia, muitos dos obreiros do prodigioso feito ficarão ignorados, perdidos os seus nomes na cifra enorme e conglobante de quase meio milhão, na qual se inscreve o esforço de muitas raças, de seres providos de todas as latitudes. Aliás, estava nos intuitos dos Americanos fazer participar na conquista da Lua representantes de toda a Humanidade. E, assim, não seria de estranhar que também o labor de qualquer por-

tuguês fosse achega, ainda que modesta, ao maior acontecimento científico e tecnológico de todos os tempos. Mas sucede que os meios noticiosos relevaram a participação de uma senhora natural de Sosa, importante freguesia do concelho de Vagos deste nosso distrito de Aveiro — mero contributo de artesanato, mas significativo contributo: a sr.ª D. Maria Isilda Ribeiro concluiu, com seus dedos dextros e hábeis, o pavilhão americano que Neil Armstrong e Edwin Aldrin implantaram no solo lunar como símbolo e marco da maior vitória de sempre!

Ainda há pouco tempo, a sr.ª D. Maria Isilda, hoje com 23 anos de idade, catequizava

Continua na página cinco



## Uma AVE na ESQUINA

ARTUR FINO

**S**EMPRE existiram — e continuam a existir — marginalizados, parassitas de movimentos que pretendem desenvolver, de forma consequente e efectiva, novas perspectivas de formação; outros que nada têm a ver com coisa nenhuma; outros ainda que opõem activa resistência pelas suas tendências reacconárias.

Alguém nos escreveu, em carta endereçada à redacção deste jornal.

«Temos todas as razões para supor que V. Ex.ª ainda não tenha conhecimento de uma pasquinada...», diz o nosso correspondente, a propósito de um escrito do Sr. M. Lopes Rodrigues publicado no «NOTÍCIAS DE OVAR» de 15-5-69, que pretendia responder (tirar desforço) a uma nossa rectificação, inserta no «JORNAL DE ALBERGARIA» de 15-5-68 (?).

Caro leitor: nós tivemos conhecimento da pasquinada, sim senhor. Reparamos na magnífica abertura com que o referido articulista rompeu

Continua na página quatro

**Q**UEM QUER QUE SEJAIS OU O QUE SEJAIS, MEDITAI NOS ACONTECIMENTOS DAS ÚLTIMAS HORAS E DAÍ GRACAS — CADA UM A SEU MODO!

EXORTAÇÃO DOS LUNAUTAS  
A TODOS OS HOMENS DA  
TERRA. EMITIDA DA LUA  
NA MANHÃ DA ESPANTOSA  
ALUNAGEM





**T U B U S**

S.A.R.L.



Rua Diogo Cão — QUELUZ DE BAIXO — Telefone 953845

EM AVEIRO:

**FIGUEIREDO CARDOTE**

Trav. Comandante Rocha e Cunha, 6 — Telefone 24461

### TRESPASSA-SE

Estabelecimento com armazém anexo, em ótimo local para pomar, lanifícios ou qualquer outro ramo. Informa-se na Tipografia Lusitânia — Aveiro

## FRIGORIFICOS

*Grandes facilidades*

Sem letras sem entrada inicial  
...e ainda um autêntico seguro de vida

**A.C.R.I.A. L<sup>da</sup> AVEIRO**

Preços desde 2100\$00 — Prestações mensais desde 80\$00

### Vende-se

— terreno para construções, com a área de 8 600 m<sup>2</sup>, e um edifício anexo de 1.º andar que pode dar para fábrica, armazém, etc.

Vende-se todo ou em talhões. Bem situado, na Gafanha da Nazaré.

Tratar com José Antunes da Costa, nesta localidade. Telefone 24851.

### António Brandão

ADVOGADO

TRAVESSA DO GOVERNO CIVIL, N.º 4-1.º  
**AVEIRO**

### Roulote — Vende-se

— em bom estado, com avançado. Tratar na Rua Almeida Garrett, n.º 8, ou pelo telefone 22690.

Tribunal Judicial da Comarca de Aveiro

### ANÚNCIO

1.ª publicação

Faz-se público que foi distribuída à 1.ª Secção de processos do 1.º Juízo desta comarca, acção de interdição, por anomalia psíquica em que é requerente João Joaquim Branquinho, casado, proprietário, residente no lugar do Carregal, freguesia de Requeixo, desta comarca, e requerida, Rosa Gomes de Oliveira, solteira, de 47 anos de idade, natural da freguesia de Requeixo e lá residente, no lugar do Carregal, e nos quais pede que seja decretada a interdição por anomalia psíquica da requerida.

Aveiro, 21 de Julho de 1969

O Escrivão de Direito,  
António Amaro Martins dos Santos

Verifiquei:

O Juiz de Direito,  
João Carlos Afonso da Rocha

Litoral — Ano XV — 26-7-1969 — N.º 768

Tribunal Judicial da Comarca de Aveiro

### ANÚNCIO

1.ª Publicação

Por este se anuncia que no dia NOVE DE OUTUBRO PRÓXIMO, pelas onze horas, no Tribunal desta comarca, no processo de carta precatória vinda da comarca de Vagos e extraída da execução sumária contra o executado Horácio Fernandes Ferreira, residente na Gafanha da Boa-Vista, filhavo, há-de ser posto em praça, para ser arrematado ao maior lance oferecido, acima do respectivo preço anunciado, o seguinte:

### PRÉDIO

Prédio rústico constituído por um pinhal, sito na Gafanha da Boa-Vista, freguesia e concelho de Ílhavo, inscrito na matriz sob o artigo 612, descrito na Conservatória sob o n.º 48 689, a fls. 71 do livro B-127, com o valor matricial de 3 360\$00, valor por que vai à praça.

Depositário: Germano Tavares da Fonseca, solicitador, de Aveiro.

Aveiro, 18 de Julho de 1969

O Juiz de Direito,  
João Carlos Afonso da Rocha

O Escrivão de Direito,  
Francisco Carneiro

Litoral — Ano XV — 26-7-1969 — N.º 768

### Empregada — Telefonista

— precisa-se, com prática. Resposta escrita pela própria ao n.º 131 deste jornal.

Tribunal Judicial da Comarca de Aveiro

### ANÚNCIO

1.ª publicação

Faz-se público que pelo Juízo de Direito desta comarca de Aveiro e 1.ª Secção, nos autos de execução de Sentença que Vital Rodrigues de Almeida, casado, comerciante, residente no lugar da Aguada de Baixo, da comarca de Águeda, move contra a Companhia de Navegação Baltir, Limitada, com sede na Praça Frederico Ulrich, desta cidade de Aveiro, correm éditos de vinte dias, a contar da segunda e última publicação deste anúncio, citando os credores desconhecidos da executada, para, no prazo de dez dias posterior àquele dos éditos, reclamarem o pagamento de seus créditos pelo produto dos bens penhorados sobre que tenham garantia real na execução.

Aveiro, 18 de Julho de 1969

Verifiquei:

O Juiz de Direito,  
João Carlos Afonso da Rocha

O Escrivão de Direito,  
António Amaro Martins dos Santos  
Litoral — Ano XV — 26-7-1969 — N.º 768

Federação das Caixas de Previdência e Abono de Família

### AVISO Concurso Médico

Está aberto concurso documental de habilitação, por 20 dias, com início em 23 de Julho de 1969, para médicos da especialidade de Oftalmologia do Posto Clínico n.º 50 (Aveiro), devendo a documentação ser entregue na Zona Centro — Rua Antero de Quental, 180-184 — Coimbra, ou na Sede — Avenida Manuel da Maia, 58-2.º-Esq.º — Lisboa, até às 18 horas, do dia 11 de Agosto do mesmo ano.

As condições de admissão encontram-se patentes na Zona Centro, Sede e Posto referido.

Lisboa, 16 de Julho de 1969

A DIRECÇÃO

Litoral — 26 - Julho - 1969  
Número 768 — Página 2

**OMEGA Ω**



CLASSIC  
desde 1.500\$00

CHRONOSTOP  
GENEVE  
1.900\$00

CONSTELLATION  
desde 3.900\$00

Três relógios que aliam a incomparável precisão OMEGA à elegância e ao desporto

AGÊNCIA OFICIAL

**Ourivesaria Matias & Irmão**

Av. Dr. Lourenço Peixinho, 78

AVEIRO

Com cada relógio OMEGA é entregue um certificado que assegura a assistência técnica permanente em 163 países, e sempre com peças de origem.







# A CIDADE

## PELA CÂMARA MUNICIPAL

● Foi aprovado, para efeito do pagamento ao empreiteiro, um auto de vistoria e medição de trabalhos, 1.ª situação, da obra de «Pavimentação de um troço das Ruas de José Estêvão e da Agra», em Cacía, na importância de 124 003\$08

● Foi deferido um pedido de concessão de licença de habitabilidade, respeitante a um prédio novo, sito na área deste concelho.

● Por solicitação da Direcção Escolar de Aveiro, a Câmara deliberou informar que vê com toda a simpatia e interesse a construção de um edifício escolar, de 4 salas, no núcleo do Solposto, pelo que o problema irá ser posto à Delegação para as Obras de Construção de Escolas Primárias.

● Foi deliberado adquirir, oportunamente, um prédio sito no gaveto da Rua do General Costa Cascals e Travessa de Camilo Albano, cujo terreno se destinará à urbanização do local.

● O sr. Presidente informou a Câmara do teor do telegrama que enviou ao sr. Prefeito Municipal de Belém do Pará — Brasil, a propósito da sua proposta para que Aveiro seja considerada cidade-irmã de Belém, conforme notícia tornada pública através da Imprensa diária e local.

● Dada a brilhante representação de Aveiro e sua região no cortejo etnográfico, recentemente levado a efeito em Évora, foi deliberado, por proposta do sr. Presidente, felicitar todos quantos contribuíram para a expressão atinçada, nomeadamente o sr. Presidente da Comissão Municipal de Turismo e os funcionários daquele departamento camarário, além dos componentes do grupo representativo.

● Foram apreciados 19 processos de obras, que mereceram os seguintes despachos: 15 deferimentos, 1 indeferimento e 3 informações.

## PELA JUNTA AUTÓNOMA

### NAVEGAÇÃO

#### Entradas:

Dia 1 — navio-motor alemão ARN X, de 500 tAB, proveniente de Setúbal, com carga geral, em trânsito; dia 2 — navio-motor português GORGULHO, de 1 196 tAB, proveniente de Leixões, com carga geral; e navio-motor espanhol MERCHE, de 326 tAB, proveniente de Vigo, em lastro; dia 3 — navio-motor italiano MARIALUISA PRIMA, de 847 tAB, proveniente de Leixões, com carga, em trânsito; e navio-motor holandês BANKA, de 499 tAB, proveniente de Lisboa, em lastro; dia 4 — navio-motor suíço ARBEDO, de 997 tAB, proveniente de Leixões; e navio-motor português NAVEGANTE, de 1 149 tAB, proveniente dos pesqueiros da Terra Nova, com bacalhau fresco; dia 5 — navio-motor panamense RICARDO MANUEL, de 875 tAB, provenien-

## Cartaz dos Espectáculos CINE-TEATRO AVENIDA

Sábado, 26 (à tarde e à noite) — O FILHO DE EL CID, com Mark Damon, Antonella Luaidi e Gaston Mochin.

Para maiores de 12 anos.

Domingo, 27 (à tarde e à noite) — A CAMINHO DO OREGON, com Kirk Douglas, Robert Mitchum e Richard Widmark.

Para maiores de 12 anos.

Terça-feira, 29 (à noite) — UM CERTO SORRISO, com Rossano Brazzi, Joan Fontaine e Christine Carère.

Para maiores de 17 anos.

Litoral — 26 - Julho - 1969  
Número 768 — Página 3

dia 13 — navio-motor holandês MARGARETHA SMIT, de 500 tAB, proveniente do Funchal, com bananas; e navio-tanque português ROCAS, de 1 424 tAB, proveniente de Lisboa, com combustíveis líquidos.

#### Saídas:

Dia 1 — navio-motor espanhol CALA ANTENA, para Génova, com pasta de papel; dia 2 — navio-motor português GORGULHO, para Lisboa, com carga geral, destinada às ilhas adjacentes; e navio-motor alemão ARN X, para Boulogne, com pasta de papel; dia 3 — navio-motor espanhol MERCHE, para Lequeitio (Vizcaya) com madeira de eucalipto serrada; dia 4 — navio-motor italiano MARIALUISA PRIMA, para Savona, com pasta de papel; dia 5 — navio-motor suíço ARBEDO, para Casablanca, com pasta de papel; e navio-motor holandês BANKA, para Talbot, com madeira serrada; dia 6 — navio-motor português ILHA DO PORTO SANTO, para Leixões, com carga geral destinada às ilhas adjacentes; dia 10 — navio-tanque português PORTO DE AVEIRO, para Luanda, com vinhos a gra-

## O SEU TELEVISOR AVARIOU?

telefone-nos e rapidamente colaboraremos na resolução do seu problema

AGÊNCIA COMERCIAL

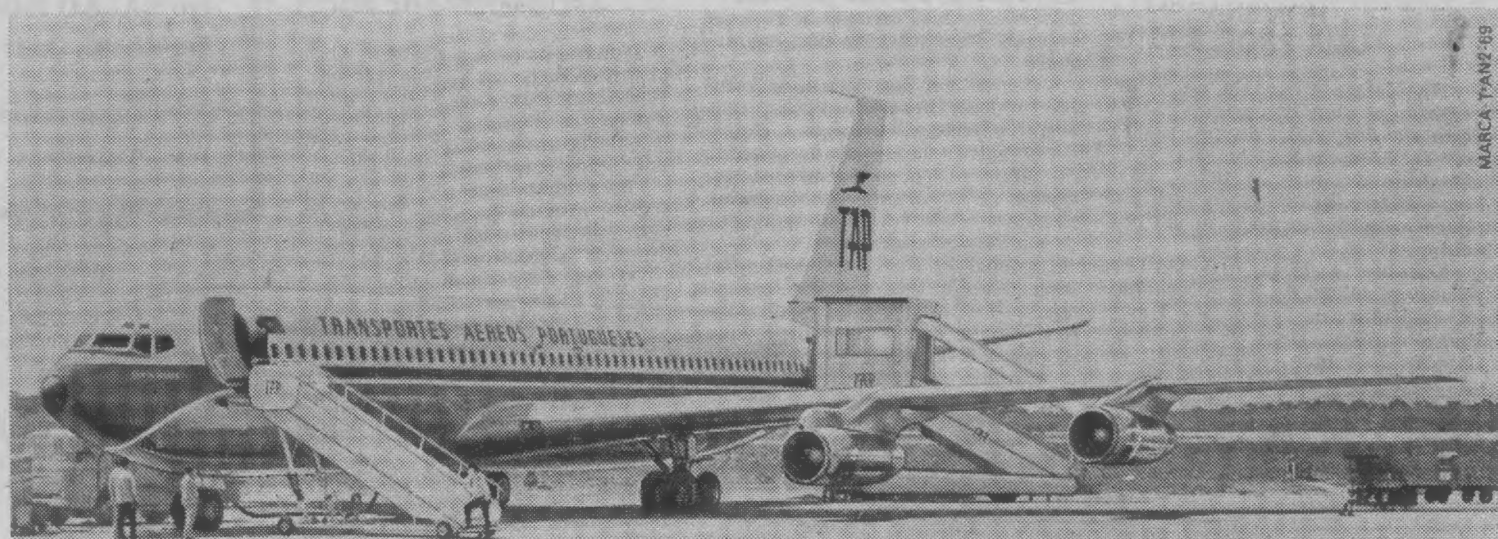


Serviços Técnicos — Telef. 24041

## I ENCONTRO NACIONAL DE PRESIDENTES DOS GRÊMIOS DO COMÉRCIO

Hoje e amanhã, realiza-se na Figueira da Foz o I Encontro Nacional de Presidentes dos Grêmios do Comércio, onde serão debatidos problemas respeitantes à regulamentação do Estatuto do Comerciante, actualização da margem de lucro, normalização do preço rixo, problemas dos retalhistas de mercearia e actividades dos grêmios (retalhistas).

O encontro — em que também o Grémio do Comércio de Aveiro se fará representar — será presidido pelo Presidente da Corporação do Comércio e encerrado pelo Ministro das Corporações.



## com esta família...

segue um pequeno mundo de íntimos anseios... e as soluções prováveis de uma próspera vida futura nos Estados Unidos da América (USA — como dizem os americanos). Segue também a saudade bem portuguesa que só um regresso feliz pode mitigar... Agora a TAP passou a ligar Lisboa a New York com aviões, pessoal e serviços próprios. Conheça os vantajosos PLANO FAMILIAR e CREDIÁRIO da TAP: o Crediário da TAP significa que o mais importante é a viagem — o pagamento vem depois!

Bom serviço para todos, boa viagem... e, quando quer que seja, bom regresso!



**TRANSPORTES AÉREOS PORTUGUESES**  
Consulte o seu Agente de Viagens... e deixe a viagem a nosso cuidado.



SERVIÇO DE FARMÁCIAS	
Sábado . . . . .	M. CALADO
Domingo . . . . .	AVENIDA
2.ª feira . . . . .	SAÚDE
3.ª feira . . . . .	OURO
4.ª feira . . . . .	NETO
5.ª feira . . . . .	MOURA
6.ª feira . . . . .	CENTRAL
Das 8 h. às 9 h. do dia seguinte	

### «VERBENAS DE AVEIRO»

Amanhã, com início às 22 horas, realiza-se novo espectáculo de variedades nas «Verbenas de Aveiro».

Actuam o apreciado «Duo Ouro Negro» e os artistas avelrenses Marília Santos e «Rumo II» (Dias Quinta e Cruz Dias) e efectua-se a segunda eliminatória do concurso «A Procura dum Ídolo», em que se apresentam, acompanhados pelo «Conjunto Os Focker's»: Maria Juvelina, Raúl Domingues, Maria do Céu, Tino Moreira, Margarida Lopes, João Manuel, Maria Odete e «Zé Milagres» — este último elemento do «Ramona Team».

### HOMENAGEM A UMA PROFESSORA

Na Escola Primária de Vilar, realizou-se uma bem significativa festa de despedida da professora sr.ª D. Margarida Ferreira, que, atingindo o limite de idade, passou à aposentação — após larguíssimos anos de meritória acção docente.

Durante a festa, usaram da palavra a colega da homenageada, sr.ª D. Emília de Lemos, e o Rev.ª Padre António Dias de Almeida, Capelão de Vilar — enalteçando as qualidades da sr.ª D. Margarida



Ferreira e o seu profícuo magistério.

Como prova de gratidão, antigos alunos da preleitada entregaram-lhe lembranças; e os actuais alunos apresentaram um espectáculo, com recitativos, cânticos, danças e números de acordeão, dedicados à professora.

### SEMINARISTA AFOGADO NA COSTA NOVA

Na penúltima quinta-feira, depois de almoço, os seminaristas da Casa do Sagrado Coração de Jesus, de Esgueira, foram para a praia — ficando entre a Barra e a Costa Nova.

No momento do banho de mar, dois deles foram apanhados por uma vaga mais forte, que logo os envolveu: João da Nóbrega, de 26 anos, e José Belim, de 19 anos — ambos naturais da Ilha da Madeira.

Correu em seu auxílio o estudante João Madeira Veiga, que, após porfiados esforços, conseguiu salvar a vida do Jordão da Nóbrega (posteriormente conduzido ao Hospital de Santa Joana Princesa, onde foi reanimado, por se encontrar exausto).

Infelizmente, o José Belim foi logo tragado pelas ondas, resultando infrutíferos os trabalhos para encontrar o seu corpo, que só deu à costa alguns dias depois. Cumpridas as formalidades le-

gais, o funeral do indito seminarista realizou-se para o Cemitério de Esgueira, após missa de corpo presente celebrada na capela daquela instituição religiosa.

### COOPERATIVA REGIONAL DE MADEIRAS

Hoje, pelas 15 horas, realiza-se em Agueda, no salão do C. E. F. A. S., nova reunião dos proprietários de madeiras — para se discutirem e aprovarem as bases estatutárias da Cooperativa Regional de Madeiras.

Podem assistir todos os possuidores de matas, inscritos ou não inscritos.

### SEPTUAGENÁRIO AFOGADO NUM POÇO

Quando andava a sulfatar numa propriedade do sr. Manuel Lameiro Fortes, na Póvoa do Valado, o jornalista sr. Manuel Vieira Carvalho, de 74 anos, solteiro, caiu a um poço onde fora buscar água.

Estranhando-se a sua demora, foram procurá-lo. Mas encontraram o desventurado septuagenário afogado e já sem sinais de vida.

O caso foi comunicado às autoridades competentes, que se deslocaram ao local e verificaram não ter havido crime.

### JORNALEIRO AGREDIDO DE FORMA VIOLENTA

Num milharal perto do Areão, no concelho de Vagos, no extremo sul da Ria de Aveiro, foi encontrado entre as plantas, quase oculto, o jornalista sr. Américo dos Santos, de 42 anos, viúvo, residente naquele lugar.

Estava inanimado, a sangrar, com evidentes sinais de ter sido alvo de violenta agressão. Foi transportado para o Hospital de Santa Joana Princesa, onde ficou internado, inspirando cuidados o seu estado.

Entretanto, as autoridades procuram identificar o agressor e os motivos que determinaram o seu procedimento, já que o agredido mostra ignorá-los.

### CURSO DE EXTENSÃO AGRÍCOLA FAMILIAR

Com a presença de diversas entidades cidadinas, encerrou-se na Quinta do Gato um Curso de Extensão Agrícola Familiar, que ali se efectuou, sob orientação das sr.ªs D. Gracinda da Silva Tavares e D. Lucinda Sarabando.

O aludido curso, que durou cerca de cinco meses, foi frequentado por mais de uma centena de raparigas. Promoveram-no os Serviços da Brigada Agrícola da IV Região, com patrocínio da Câmara Municipal.

### ACIDENTES DE VIAÇÃO

— SEIS FERIDOS NA VAGUEIRA

Em consequência dum acidente de viação, ocasionado, segundo parece, numa derrapagem verificada na estrada da Costa Nova para a Vagueira, tiveram de ser socorridos nesta cidade, no Hospital de Santa Joana Princesa, o agricultor sr. Eduardo Simões da Cruz,

Faça uma visita à  
**CASA NAIA**  
Fazendas • Molhos • Milhozas  
Frente à «Casa dos Jornais»

### Laboratório de Análises Clínicas

**José Maria Raposo**  
Ex-Assistente da Faculdade de Medicina da Coimbra  
Cirurgião de Especialidade da Faculdade de Medicina de Paris  
MÉDICO ESPECIALISTA

2.º andar — Praça Frederico Ulrich (Ponte-Praça) n.º 10 — 1.º andar  
**AVEIRO** — Telef. 22349

### CENTRO PARTICULAR DE TRANSFUÇÕES

**João Cura Soares**  
MÉDICO ESPECIALISTA  
Telef.: Res. 24800

2.º andar — Praça Frederico Ulrich (Ponte-Praça) n.º 10 — 1.º andar  
**AVEIRO** — Telef. 22349

## AGOSTO NA FIGUEIRA DA FOZ

## no CASINO AS VENCEDORAS DO FESTIVAL da EUROVISÃO 1969 e AMÁLIA RODRIGUES e DUO OURO NEGRO nos dias 2 — 8 — 15 — 22 e 31

## 4 ORQUESTRAS Na «BOITE» — Conjunto Carlos Rocha No SALÃO NOBRE — Angel Peiró e Los Peckes De VARIEDADES — dirigida por Jorge Machado

### Matinéas Dançantes e Infantis Mini-Festival da Canção — Garraíadas

a sr.ª D. Zulmira da Graça Cruz e seus dois filhos, José Eduardo e Maria Celeste, de 9 e 5 anos respectivamente, residentes no Sardoal, Agueda; e ainda as sr.ªs D. Maria da Graça e D. Georgina de Almeida, moradoras em Asseguins, Agueda.

Os ferimentos, felizmente, eram de pouca gravidade, pelo que todos puderam seguir para suas casas.

### — CICLOMOTORISTA EM ESTADO GRAVE

Por ter colidido com um automóvel, quando seguia em Fernela, Estarreja, na sua motorizada, foi internado no Hospital de Santa

## ÍSIS VIOLADA

Continuação da primeira página

Senhor-O-Tal, até porque não haverá princípios de autodeterminação ou de soberania a discutir, pela ausência de seres humanos naquelas altíssimas paragens. Quando muito, o problema será de diálogo, porquanto estamos convictos de que, num futuro mais ou menos próximo, os Russos acabarão também por alunar. Então, Americanos e Soviéticos ajustarão a partilha da Lua à melhor maneira, não sem acesa controvérsia, como é costume, porque existem quartos crescentes e minguantes para repartir, cada qual procurando arrebatar o melhor quinhão.

Ora, para um perfeito acordo entre os blocos contendores, afigura-se-nos que a melhor solução seria a de atribuir a parte visível aos Americanos, e a parte oculta — cortina de ferro lunar! — aos Soviéticos.

Quanto às vantagens que poderão advir com a tomada do gracioso satélite, vítima da voracidade humana, tão incomensurável que não cabe já no nosso planeta, não virá longe o dia — a par de outras

laís não vai agora carpir mágãos por Osiris, ela que, neste momento a própria vítima, ferida de morte na sua invulnerabilidade.

Vencedor de Set, apenas a Hórus competiria vingar a ultrajada e violada mãe. Desta feita, porém, somente desembainhará a espada de ouro flamejante e, brandindo-a, anunciará ao Universo a alvorada de uma nova e promissora Era.

**Trespasa-se**  
Café-Restaurante bem situado. Nesta Redacção se informa.

## Escola de automóveis precisa-se

CONVITE DO SERVIÇO MILITAR SERVIÇO BOSCH

Conforme noticiámos, realiza-se amanhã, em Cacia, uma jornada de convívio da gente moça da Diocese de Aveiro, o «Dia Diocesano dos Jovens» — dentro do seguinte programa:

9.30 horas — Concentração, no largo da fábrica da Companhia Portuguesa de Celulose. 10 horas — Início do desfile para o lugar do Encontro. 10.30 horas — Tempo de reflexão. 12 horas — Missa celebrada pelo sr. D. Manuel de Almeida Trindade, venerando Bispo de Aveiro. 13 horas — Almoço de confraternização. 15 horas — Tarde recreativa. 17 horas — Oração da tarde e encerramento.

### CRIANÇA FERIDA NUMA «PISCINA» IMPROVISADA

Na Patela, em terrenos cavados para tiragem de barro para as fábricas de cerâmica, formou-se uma espécie de «piscina» — numa poça de água estagnada, para onde se atiram os mais variados objectos.

Nestes dias de calor mais intenso, as crianças têm ido lá banhar-se, procurando refrigério para a canícula e não pensando nos perigos que aí se encontram — tanto porque as águas são sujas, como porque no fundo há vidros e outros materiais cortantes.

Há dias, a menor Maria Madalena da Costa Ferreira, de 10 anos, residente na Quinta do Gato, sofreu gravíssimos ferimentos no baixo ventre, sendo internada de urgência no Hospital de Santa Joana Princesa, em estado que causou apreensões.

Para que não se repitam casos semelhantes, há necessidade urgente de destruir aquela improvisada «piscina».

### FALECERAM :

**ALBERTO FERREIRA LEBRE**  
No dia 10 do corrente, faleceu o sr. Alberto Ferreira Lebre, Sargento-Ajudante da Armada, na situação de reserva.

O saudoso extinto, que contava 61 anos de idade, era casado com a sr.ª D. Purificação Rodrigues da Paula; pai das sr.ªs D. Lénia e D. Generosa da Paula Lebre e dos srs. Rui Alberto Ferreira Lebre, Tenente da Força Aérea, e João Ferreira Lebre, funcionário do Banco Nacional Ultramarino em Santarém; e sogro das sr.ªs D. Maria Anísia Marinho Alves e D. Maria das Neves Fernandes e dos srs. Manuel da Silva Neto e Luciano dos Santos Branco.

## TIRO

No Campeonato Distrital de Tiro (II Categoria), realizado na Carreira de Tiro de Espinho, nos dias 12 e 13 do corrente, a classificação ficou assim ordenada: 1.º — Eng.ª João Carlos Aleluia, Aleluia, 212 pontos. 2.º — Narciso Acácio Silva, Aleluia, 180. 3.º — Carlos Santos Vieira, individual, 166. 4.º — José Marques Rodrigues, Aleluia, 165. 5.º — Francisco João Gomes de Castro,

Doente desde Novembro do ano

Os serviços serão dirigidos pelo Conselho de Administração destas entidades, e deverão ser impressos no documento de habilitações.

— encartado, oferece-se para o distrito de Aveiro.

Resposta a este jornal, ao n.º 133.

transacto, os seus padecimentos agravaram-se-lhe ultimamente; era de prever o funesto e próximo desenlace.

A sr.ª D. Maria do Coração, elemento duma conhecida e muito conceituada família avelrense, era a última sobrevivente de cinco irmãos — D. Maria do Rosário Henriques Guimarães, D. Leonilde Máximo Henriques, António Henriques Máximo e José Máximo Henriques.

A veneranda senhora, que faleceu no estado de solteira, era dotada de exemplares virtudes, notavelmente dinâmicas e inteligentes, dedicadíssima a toda a família.

Era tia das sr.ªs D. Maria do Rosário Henriques Guimarães e D. Ondina Gaioso Henriques Vaz e dos srs. Eng.ª António Máximo Gaioso Henriques, Director dos Serviços Municipalizados de Aveiro, Dr. João Gaioso Henriques, Médico-Radiologista em Luanda, Dr. Mário Gaioso Henriques, Advogado na comarca de Aveiro; tia-avó do sr. Dr. António Máximo da Silva Guimarães, Juiz do Tribunal de Menores de Lisboa; e, por afinidade, tia, ainda, da sr.ª

## DESPORTOS

Continuacões

Corfi, 106. 6.º — Joaquim Vasconcelos Ferreira, Corfi, 102. 7.º — José Ricardo Pereira Marques, Corfi, 77.

## Ciclismo S. I. S. — SACHS

ma, m. t. 46.º — Armando Mendes, Coelima, 5-14-19. 47.º — Francisco Machado, Coelima, 5-14-20. 48.º — Emanuel Cortinhola, Ambar, 5-14-21. 49.º — José Viegas, Tavira, 5-14-23. 50.º — Francisco Martins, Tavira, 5-14-24. 51.º — Orlando Alexandre, Benfica, 5-14-25. 52.º — Fernando Brito, Ambar, 5-15-9. 53.º — Manuel Lote, Sangalhos, 5-15-20. 54.º — Américo Silva, Tavira, 5-25-13. 56.º — Manuel Luis, Benfica, 5-25-25. 57.º — Fernando Vieira, Benfica, m. t. 58.º — António Salazar, Coelima, 5-25-42.

**COLECTIVO**  
1.º — Porto, 15-9-4. 2.º — Sangalhos, 15-19-58. 3.º — Ambar, 15-20-14. 4.º — Benfica, 15-31-31. 5.º — Gândio de Tavira, 15-31-29. 6.º — Coelima, 15-36-46. 7.º — Sporting, 15-38-8.

Os sangalheses Celestino de Oliveira e Joaquim Andrade foram os vencedores das duas etapas da competição: o primeiro ganhou a etapa de estrada (Anadia — Sangalhos) e o segundo triunfou na etapa de pista.

Na «meta volante», saíram-se: Custódio Gomes (Porto), Pedro Moreira (Benfica) e José Vieira (Sporting).

No «Prémio da Montanha», as duas contagens tiveram estas classificações: Serra da Brenha — 1.º — Joaquim Andrade (Sangalhos). 2.º — Leonel Miranda (Sporting). 3.º — Fernando Mendes (Benfica). Alto de Travassô — 1.º — Celestino de Oliveira (Sangalhos). 2.º — Fernando Mendes (Benfica). 3.º — Mário Silva (Porto).

Foram atribuídos ainda: por unanimidade, o «Prémio do Azar», a Emiliano Dionísio (Sporting); e, por maioria, o «Prémio da Camandrade», a Mário Silva (Porto). A votação foi realizada entre os representantes dos órgãos de informação.

Amanhã, pelas 9 horas — PISTA DA BAIRRADA, Sangalhos. Circuito de 10 voltas.

Amanhã, pelas 15 horas — TABOIRA — AVEIRO — Distância de 180 kms. no seguinte itinerário: Taboira (frente à Metalurgia Casal), Cacia, Sobreiro, Albergaria-a-Velha, Sever do Vouga, Vale de Cambra, S. João da Madeira, Picoto, Espinho, Ovar, Ponte da Varela, Pardelhas, Velros, Estarreja, Salreu, Angeja, Cacia, Aveiro, Gafanha, Barra, Costa Nova, Vagueira, Ilhavo e Aveiro (meta na Avenida do Dr. Lourenço Peixinho).

## À Construção Civil e à Indústria

A **SECOL** — Sociedade de Excursões e Comércio, Lda, representante e distribuidora exclusiva, para todo o país, de reputados materiais para a Construção Civil e para a Indústria, pretende nomear agentes no Distrito de Aveiro.

Para tanto visitará essa cidade um representante desta firma que receberá todos os interessados no

Dia 4 de Agosto — no Hotel Arcada  
das 9.30 às 11.30 e das 14.30 às 18 horas.

### Empregado — Precisa-se

Fábrica de Conservas, em Ilhavo, admite empregado bem referenciado, principalmente honestidade, com prática de serviços Administrativos, idade superior a 30 anos e, de preferência, que resida em Aveiro ou Ilhavo.

Resposta a este jornal, ao n.º 130, indicando idade, habilitações literárias e ordenado pretendido.

## Guarda - Livros

Precisa-se, novo, activo e competente, para Empresa do Grupo B, em Aveiro, e com o serviço militar cumprido. Dirigir carta a este jornal, indicando curriculum e condições pretendidas, ao n.º 132.

## ILHA DA TESTADA

**Arrendamento**  
Lavradio, extensos terrenos para criação de gado, habitação para caseiros, currais e grande pátio. Tratar com .Dr. Mello Freitas — Aveiro.

### Perdeu-se

— uma medalha, em ouro, tipo livro, e que contém 3 fotografias, entre a Costa Nova e Aveiro. Recompensa-se a pessoa que a entregue nesta Redacção.

## GRANDE PRÉDIO VENDE-SE

— na Avenida do Dr. Lourenço Peixinho, n.º 52; vizinho do novo edifício do Banco Português do Atlântico. Aceitam-se propostas. Tratar na Casa dos Jornais, em Aveiro, ou pelo telefone 24590.

## Trabalho Português na Lua

Continuação da primeira página

as crianças da sua terra. É prima e afilhada do ilustre Ministro da Justiça, Professor Doutor Almeida e Costa. Possui o curso de Educação Familiar do Centro Fixo de Extensão Agrícola de Vagos, dependente dos Serviços Agrícolas de Aveiro. Casou em

«Fizeste a primeira bandeira a implantar na Lua!» — disse-lhe o chefe no fim do trabalho. E à natural emoção que lhe despertou tal anúncio haveria de acrescer nova emoção: já em Portugal — onde a sr.ª D. Maria Isilda chegou precisamente no dia da alunagem — pôde ela ver, pela T. V., o astronauta Armstrong (que, na América, é vizinho da gentilíssima portuguesa), a fixar, auxiliado por Aldrin, a sua bandeira, à distância astronómica de centenas de milhares de quilómetros!



SERVIÇO DE FARMÁCIAS	
Sábado . . . . .	M. CALADO
Domingo . . . . .	AVENIDA
2.ª feira . . . . .	SAÚDE
3.ª feira . . . . .	OURO
4.ª feira . . . . .	NETO
5.ª feira . . . . .	MOURA
6.ª feira . . . . .	CENTRAL

#### «VERBENAS DE AVEIRO»

Amanhã, com início às 22 horas, realiza-se novo espectáculo de variedades nas «Verbenas de Aveiro».

Actuam o apreciado «Duo Ouro Negro» e os artistas avelrenses Marília Santos e «Rumo II» (Dias Quinta e Cruz Dias) e efectua-se a segunda eliminatória do concurso «A Procura dum Ídolo», em que se apresentam, acompanhados pelo «Conjuncto Os Pócker's»: Maria Juvelina, Raúl Domingues, Maria do Céu, Tino Moreira, Margarida Lopes, João Manuel, Maria Odete e «Zé Milagres» — este último elemento do «Ramona Team».

#### HOMENAGEM A UMA PROFESSORA

Na Escola Primária de Vilar, realizou-se uma bem significativa festa de despedida da professora sr.ª D. Margarida Ferreira, que, atingindo o limite de idade, passou à aposentação — após larguíssimos anos de meritória acção docente.

Durante a festa, usaram da palavra a colega da homenageada, sr.ª D. Emília de Lemos, e o Rev.º Padre António Dias de Almeida, Capelão de Vilar — enaltecendo as qualidades da sr.ª D. Margarida



Ferreira e o seu profícuo magistério.

Como prova de gratidão, antigos alunos da prelecionada entregaram-lhe lembranças; e os actuais alunos apresentaram um espectáculo, com recitativos, cânticos, danças e números de acordeão, dedicados à professora.

#### SEMINARISTA AFOGADO NA COSTA NOVA

Na penúltima quinta-feira, depois de almoço, os seminaristas da Casa do Sagrado Coração de Jesus, de Esgueira, foram para a praia — ficando entre a Barra e a Costa Nova.

No momento do banho de mar, dois deles foram apanhados por uma vaga mais forte, que logo os envolveu: João da Nóbrega, de 26 anos, e José Belim, de 19 anos — ambos naturais da Ilha da Madeira.

Correu em seu auxílio o estudante João Madeira Veiga, que, após porfiados esforços, conseguiu salvar a vida do Jordão da Nóbrega (posteriormente conduzido ao Hospital de Santa Joana Princesa, onde foi reanimado, por se encontrar exausto).

Infelizmente, o José Belim foi logo tragado pelas ondas, resultando infrutíferos os trabalhos para encontrar o seu corpo, que só deu à costa alguns dias depois. Cumpridas as formalidades le-

gais, o funeral do indito seminarista realizou-se para o Cemitério de Esgueira, após missa de corpo presente celebrada na capela daquela instituição religiosa.

#### COOPERATIVA REGIONAL DE MADEIRAS

Hoje, pelas 15 horas, realiza-se em Agueda, no salão do C. E. F. A. S., nova reunião dos proprietários de madeiras — para se discutirem e aprovarem as bases estatutárias da Cooperativa Regional de Madeiras.

Podem assistir todos os possuidores de matas, inscritos ou não inscritos.

#### SEPTUAGENÁRIO AFOGADO NUM POÇO

Quando andava a sulfatar numa propriedade do sr. Manuel Lameiro Fortes, na Póvoa do Valado, o jornalista sr. Manuel Vieira Carvalho, de 74 anos, solteiro, caiu a um poço onde fora buscar água.

Estranhando-se a sua demora, foram procurá-lo. Mas encontraram o desventurado septuagenário afogado e já sem sinais de vida.

O caso foi comunicado às autoridades competentes, que se deslocaram ao local e verificaram não ter havido crime.

#### JORNALEIRO AGREDIDO DE FORMA VIOLENTA

Num milharal perto do Areão, no concelho de Vagos, no extremo sul da Ria de Aveiro, foi encontrado entre as plantas, quase oculto, o jornalista sr. Américo dos Santos, de 42 anos, viúvo, residente naquele lugar.

Estava inanimado, a sangrar, com evidentes sinais de ter sido alvo de violenta agressão. Foi transportado para o Hospital de Santa Joana Princesa, onde ficou internado, inspirando cuidados o seu estado.

Entretanto, as autoridades procuram identificar o agressor e os motivos que determinaram o seu procedimento, já que o agredido mostra ignorá-los.

#### CURSO DE EXTENSÃO AGRÍCOLA FAMILIAR

Com a presença de diversas entidades cidadãs, encerrou-se na Quinta do Gato um Curso de Extensão Agrícola Familiar, que ali se efectuou, sob orientação das sr.ªs D. Gracinda da Silva Tavares e D. Lucinda Sarabando.

O aludido curso, que durou cerca de cinco meses, foi frequentado por mais de uma centena de raparigas. Promoveram-no os Serviços da Brigada Agrícola da IV Região, com patrocínio da Câmara Municipal.

#### ACIDENTES DE VIAÇÃO

— SEIS FERIDOS NA VAGUEIRA

Em consequência dum acidente de viação, ocasionado, segundo parece, numa derrapagem verificada na estrada da Costa Nova para a Vagueira, tiveram de ser socorridos nesta cidade, no Hospital de Santa Joana Princesa, o agricultor sr. Eduardo Simões da Cruz,

Faça uma visita à **CASA NAIA**  
Fazendas • Molhos • Milhoes  
Frente à «Casa dos Jornais»

#### Laboratório de Análises Clínicas

José Maria Raposo  
Ex-Assistente da Faculdade de Medicina da Coimbra  
Cirurgião de Higiene da Faculdade de Medicina de Paris  
MÉDICO ESPECIALISTA

2.º andar — Praça Frederico Ulrich (Ponte-Praça) n.º 10 — 1.º andar  
**AVEIRO** — Telef. 22349

#### CENTRO PARTICULAR DE TRANSFUÇÕES

João Cura Soares  
MÉDICO ESPECIALISTA  
Telef.: Res. 24800

2.º andar — Praça Frederico Ulrich (Ponte-Praça) n.º 10 — 1.º andar  
**AVEIRO** — Telef. 22349

## AGOSTO NA FIGUEIRA DA FOZ

Zona de Jogo Autorizado  
MAR \* SERRA \* RIO  
**NO CASINO AS VENCEDORAS DO FESTIVAL da EUROVISÃO 1969 e AMÁLIA RODRIGUES e DUO OURO NEGRO nos dias 2 — 8 — 15 — 22 e 31**

**4 ORQUESTRAS**  
Na «BOITE» — Conjunto Carlos Rocha  
No SALÃO NOBRE — Angel Peiró e Los Peckes  
De VARIEDADES — dirigida por Jorge Machado

Matinéas Dançantes e Infantis  
Mini-Festival da Canção — Garraíadas

a sr.ª D. Zulmira da Graça Cruz e seus dois filhos, José Eduardo e Maria Celeste, de 9 e 5 anos respectivamente, residentes no Sardo, Agueda; e ainda as sr.ªs D. Maria da Graça e D. Georgina de Almeida, moradoras em Asseguins, Agueda.

Os ferimentos, felizmente, eram de pouca gravidade, pelo que todos puderam seguir para suas casas.

— CICLOMOTORISTA EM ESTADO GRAVE

Por ter colidido com um automóvel, quando seguia em Fernela, Estarreja, na sua motorizada, foi internado no Hospital de Santa

## ÍSIS VIOLADA

Continuação da primeira página

Senhor-O-Tal, até porque não haverá princípios de autodeterminação ou de soberania a discutir, pela ausência de seres humanos naquelas altíssimas paragens. Quando muito, o problema será de diálogo, porquanto estamos convictos de que, num futuro mais ou menos próximo, os Russos acabarão também por alunar. Então, Americanos e Soviéticos ajustarão a partilha da Lua à melhor maneira, não sem acesa controvérsia, como é costume, porque existem quartos crescentes e minguantes para repartir, cada qual procurando arrebatar o melhor quinhão.

Ora, para um perfeito acordo entre os blocos contendores, afigura-se-nos que a melhor solução seria a de atribuir a parte visível aos Americanos, e a parte oculta — cortina de ferro lunar! — aos Soviéticos.

Quanto às vantagens que poderão advir com a tomada do gracioso satélite, vítima da voracidade humana, tão incomensurável que não cabe já no nosso planeta, não virá longe o dia — a par de outras

luis não vai agora carpir mágicos por Osiris, ela que, neste momento a própria vítima, ferida de morte na sua invulnerabilidade.

Vencedor de Set, apenas a Hórus competiria vingar a ultrajada e violada mãe. Desta feita, porém, somente desembainhará a espada de ouro flamejante e, brandindo-a, anunciará ao Universo a alvorada de uma nova e promissora Era.

AMADEU DE SOUSA

#### Trespasa-se

Café-Restaurante bem situado. Nesta Redacção se informa.

## Escola de automóveis precisa-se

SECRETARIAL

Conforme noticiámos, realiza-se amanhã, em Cacia, uma jornada de convívio da gente moça da Diocese de Aveiro, o «Dia Diocesano dos Jovens» — dentro do seguinte programa:

9.30 horas — Concentração, no largo da fábrica da Companhia Portuguesa de Celulose, 10 horas — Início do desfile para o lugar do Encontro, 10.30 horas — Tempo de reflexão, 12 horas — Missa celebrada pelo sr. D. Manuel de Almeida Trindade, venerando Bispo de Aveiro, 13 horas — Almoço de confraternização, 15 horas — Tarde recreativa, 17 horas — Oração da tarde e encerramento.

#### CRIANÇA FERIDA NUMA «PISCINA» IMPROVISADA

Na Patelã, em terrenos cavados para tiragem de barro para as fábricas de cerâmica, formou-se uma espécie de «piscina» — numa poça de água estagnada, para onde se atiram os mais variados objectos.

Nestes dias de calor mais intenso, as crianças têm ido lá banhar-se, procurando refrigério para a canícula e não pensando nos perigos que aí se encontram — tanto porque as águas são sujas, como porque no fundo há vidros e outros materiais cortantes.

Há dias, a menor Maria Madalena da Costa Ferreira, de 10 anos, residente na Quinta do Gato, sofreu gravíssimos ferimentos no baixo ventre, sendo internada de urgência no Hospital de Santa Joana Princesa, em estado que causou apreensões.

Para que não se repitam casos semelhantes, há necessidade urgente de destruir aquela improvisada «piscina».

#### FALECERAM :

ALBERTO FERREIRA LEBRE  
No dia 10 do corrente, faleceu o sr. Alberto Ferreira Lebre, Sargento-Ajudante da Armada, na situação de reserva.

O saudoso extinto, que contava 61 anos de idade, era casado com a sr.ª D. Purificação Rodrigues da Paula; pai das sr.ªs D. Lénia e D. Generosa da Paula Lebre e dos srs. Rui Alberto Ferreira Lebre, Tenente da Força Aérea, e João Ferreira Lebre, funcionário do Banco Nacional Ultramarino em Santarém; e sogro das sr.ªs D. Maria Anísia Marinho Alves e D. Maria das Neves Fernandes e dos srs. Manuel da Silva Neto e Luciano dos Santos Branco.

D. MARIA DO CORAÇÃO MÁXIMO HENRIQUES  
Ao começo da tarde da pretérita quarta-feira, 23, — antevéspera da data em que completaria 88 anos de idade —, faleceu em Aveiro, na sua residência, ao n.º 58 da Rua dos Combatentes da Grande Guerra, a sr.ª D. Maria do Coração Máximo Henriques, Doente desde Novembro do ano

transacto, os seus padecimentos agravaram-se-lhe ultimamente; era de prever o funesto e próximo desenlace.

A sr.ª D. Maria do Coração, elemento duma conhecida e muito conceituada família avelrense, era a última sobrevivente de cinco irmãos — D. Maria do Rosário Henriques Guimarães, D. Leonilde Máximo Henriques, António Henriques Máximo e José Máximo Henriques.

A veneranda senhora, que faleceu no estado de solteira, era dotada de exemplares virtudes, notavelmente dinâmicas e inteligentes, dedicadíssima a toda a família.

Era tia das sr.ªs D. Maria do Rosário Henriques Guimarães e D. Leonilde Máximo Henriques, Director do Serviço Municipalizados de Aveiro, Dr. João Gaioso Henriques, Médico-Radiologista em Luanda, Dr. Mário Gaioso Henriques, Advogado na comarca de Aveiro; tia-avó do sr. Dr. António Máximo da Silva Guimarães, Juiz do Tribunal de Menores de Lisboa; e, por afinidade, tia, ainda, da sr.ª

D. Maria do Carmo Rato Guimarães, viúva do saudoso António Máximo Guimarães.

As famílias em luto, os pésames do Litoral

## Agradecimento

Jaime da Costa e Albertina de Castro Neves da Costa, respectivamente filho e nora de Maria Rita de Jesus, impossibilitados de o fazerem pessoalmente, por falta de endereços, vêm, por este meio, agradecer a todas as pessoas que, de algum modo, se interessaram pelo estado de saúde da sua saudosa extinta, bem como a todas aquelas que se dignaram apresentar condolências e acompanhá-la à sua última morada.

Continuamos

## DESPORTOS

Continuamos

#### Festa dos Árbitros

ram lidos telegramas da Comissão de Arbitros do Faro e do Vice-Presidente da Direcção de Futebol de Aveiro, Dr. David Cristo, lamentando não estarem presentes; e usaram da palavra, sucessivamente, as seguintes individualidades: Eng.º Joaquim Vieira Lousinha; Augusto Marques Bom; Joaquim Campos, árbitro «internacional»; Alfredo Carvalho, antigo árbitro e monitor de candidatos a árbitro em Aveiro; António Marques Anastácio; Eng.º Carlos Rodrigues; Gabriel da Fonseca; Manuel Amorim Ferreira da Costa, que instituiu um capito de ouro» para premiar o melhor árbitro no Campeonato da I Divisão da A. F. de Aveiro; António Leopoldo Rebocho Christo, pela imprensa; e Dr. Alberto Espinhal.

Na impossibilidade de resumir todos os discursos, diremos que foram abordados problemas de interesse para a valorização da arbitragem, designadamente auge-rindo-se a sua independência financeira em relação às associações.

Um apontamento ainda para referir: a atribuição do capito de ouro» instituído pelo desportista Manuel Amorim Ferreira da Costa, de Oliveira de Azeméis. Com base nos relatórios dos seus delegados técnicos, a Comissão Distrital de Arbitros de Aveiro atribuiu o significativo galardão ao árbitro Fernando Gomes de Oliveira.

Na impossibilidade de resumir todos os discursos, diremos que foram abordados problemas de interesse para a valorização da arbitragem, designadamente auge-rindo-se a sua independência financeira em relação às associações.

Um apontamento ainda para referir: a atribuição do capito de ouro» instituído pelo desportista Manuel Amorim Ferreira da Costa, de Oliveira de Azeméis. Com base nos relatórios dos seus delegados técnicos, a Comissão Distrital de Arbitros de Aveiro atribuiu o significativo galardão ao árbitro Fernando Gomes de Oliveira.

## TIRO

No Campeonato Distrital de Tiro (II Categoria), realizado na Carreira de Tiro de Espinho, nos dias 12 e 13 do corrente, a classificação ficou assim ordenada:

1.º — Eng.º João Carlos Aleluia, Aleluia, 212 pontos. 2.º — Narciso Acácio Silva, Aleluia, 180. 3.º — Carlos Santos Vieira, individual, 166. 4.º — José Marques Rodrigues, Aleluia, 165. 5.º — Francisco João Gomes de Castro,

Foram atribuídos ainda: por unanimidade, o «Prémio do Azar», a Emiliano Dionísio (Sporting); e, por maioria, o «Prémio da Camandade», a Mário Silva (Porto). A votação foi realizada entre os representantes dos órgãos de informação.

Amanhã, pelas 9 horas — PISTA DA BAIRRADA, Sangalhos. Circuito de 10 voltas.

Amanhã, pelas 15 horas — TABOIRA — AVEIRO — Distância de 180 kms. no seguinte itinerário: Taboira (frente à Meturgaria Casal), Cacia, Sobreiro, Albergaria-a-Velha, Sever do Vouga, Vale de Cambra, S. João da Madeira, Picoto, Espinho, Ovar, Ponte da Varela, Pardelhas, Velros, Estarreja, Salreu, Angeja, Cacia, Aveiro, Gafanha, Barra, Costa Nova, Vagueira, Ilhavo e Aveiro (meta na Avenida do Dr. Lourenço Peixinho).

— casa, sita em Aradas. Trata Manuel de Oliveira Soares, no local. — Rua Direita, Aradas — Aveiro.

## À Construção Civil e à Indústria

A SECOL — Sociedade de Excursões e Comércio, Lda, representante e distribuidora exclusiva, para todo o país, de reputados materiais para a Construção Civil e para a Indústria, pretende nomear agentes no Distrito de Aveiro.

Para tanto visitará essa cidade um representante desta firma que receberá todos os interessados no

Dia 4 de Agosto — no Hotel Arcada  
das 9.30 às 11.30 e das 14.30 às 18 horas.

## Empregado — Precisa-se

Fábrica de Conservas, em Ilhavo, admite empregado bem referenciado, principalmente honestidade, com prática de serviços Administrativos, idade superior a 30 anos e, de preferência, que resida em Aveiro ou Ilhavo.

Resposta a este jornal, ao n.º 130, indicando idade, habilitações literárias e ordenado pretendido.

## Guarda - Livros

Precisa-se, novo, activo e competente, para Empresa do Grupo B, em Aveiro, e com o serviço militar cumprido. Dirigir carta a este jornal, indicando curriculum e condições pretendidas, ao n.º 132.

## ILHA DA TESTADA

Arrendamento  
Lavradio, extensos terrenos para criação de gado, habitação para caseiros, currais e grande pátio.  
Tratar com .Dr. Mello Freitas — Aveiro.

## Perdeu-se

— uma medalha, em ouro, tipo livro, e que contém 3 fotografias, entre a Costa Nova e Aveiro. Recompensa-se a pessoa que a entregue nesta Redacção.

## GRANDE PRÉDIO VENDE-SE

— na Avenida do Dr. Lourenço Peixinho, n.º 52; vizinho do novo edifício do Banco Português do Atlântico. Aceitam-se propostas. Tratar na Casa dos Jornais, em Aveiro, ou pelo telefone 24590.

## Trabalho Português na Lua

Continuação da primeira página

entende que o pavilhão lunar lhe tenha passado pelas mãos; só que a tarefa da sr.ª D. Maria Isilda foi a de bordadura e dos acabamentos da insígnia, peça magnífica em fibra de vidro.

«Fizeste a primeira bandeira a implantar na Lua!» — disse-lhe o chefe no fim do trabalho. E à natural emoção que lhe despertou tal anúncio haveria de acrescer nova emoção: já em Portugal — onde a sr.ª D. Maria Isilda chegou precisamente no dia da alunagem — pôde ela ver, pela T. V., o astronauta Armstrong (que, na América, é vizinho da gentilíssima portuguesa), a fixar, auxiliado por Aldrin, a sua bandeira, à distância astronómica de centenas de milhares de quilómetros!



# OCULISTA VIEIRA

Propriedade da OURIVESARIA VIEIRA

Óculos por receita médica, contra o sol e outras aplicações

Dezenas de anos de experiência

OCULISTA VIEIRA

Rua de Viana do Castelo, 21

Telefone 23274

AVEIRO

## ANÚNCIO

2.ª publicação

Por este se anuncia que no dia quinze de Outubro próximo, pelas 11 horas, no Tribunal desta comarca, no processo de execução sumária movida por Manuel Marcos Domingos Salvador, da Gafanha do Carmo, contra Manuel Domingos Salvador e mulher, a residir em Alhos Vedros — Barreiro, há-de ser posto em praça para ser arrematado ao maior lance oferecido, acima dos respectivos preços anunciados, o seguinte:

**Primeiro** — Uma casa de habitação e quintal, com cinco divisões, inscrita na matriz sob o art.º 372, descrita na Conservatória sob o n.º 48 606 a fls. 28-v do livro B-127, com o valor matricial de 15 300\$00, valor por que vai à praça.

É depositário o próprio exequente.

**Segundo** — O direito e acção à herança indivisa do pai do executado marido, direito que vai à praça pelo valor de 20 000\$00.

Aveiro, 11 de Julho de 1969

O Juiz de Direito,

João Carlos Afonso da Rocha

O Escrivão de Direito,

Francisco Carneiro

Litoral — Ano XV — 26-7-1969 — N.º 768

A. C. RIA, L.ª

Telef. 24041/3 AVEIRO

CARROS USADOS

(provenientes de trocas)

LIGEIOS

Vauxhall Victor	1968
Taunus 12 M	1964
Consul Cortina	1963
Citroen Ami	1962
Opel Olympia	1962
Opel Kapitän	1960
M. Benz 190 SL	1959
Auto Union 1000	1958
M. Benz 220 S	1957

COMERCIAIS

Austin J-2 (furgon)	1965
M. Benz L-338 (camion)	1961
Massey-Ferguson (tractor)	
165 M. P. c/ D. H.	1966

Carros revistos — com facilidades de pagamento

Rádios — Televisão

Reparações — Acessórios



A. Nunes Abreu

Reparações garantidas e aos melhores preços

Av. do Dr. L. Peixinho, 232-B-Telef. 22359

AVEIRO

## AVISO

Estando separado de facto de minha mulher Maria do Céu Correia Ramos, e pendentes no Tribunal as acções de alimentos provisórios e definitivos preparatórios da acção para a separação de pessoas e bens, venho declarar não assumir qualquer responsabilidade pelos actos e contratos feitos por aquela minha mulher, nem aceitar como contraídas no interesse do casal quaisquer dívidas que a mesma venha a contrair ou tenha contraído sem minha expressa concordância.

Aveiro, 10 de Julho de 1969

a) — Alberto Ramos Duarte  
(Segue-se o reconhecimento)

DR. SANTOS PATO

MÉDICO ESPECIALISTA

Doenças das Senhoras — Operações

Consultório

Avenida do Dr. Lourenço Peixinho 20-A-2.º

— às 2.ªs, 4.ªs e 6.ªs feiras, das 15 às 16 h  
Telefones 23 152 - 75 145 - 75 277

AVEIRO

Fábricas Aleluia

Azulejos  
Louças

DECORATIVAS  
SANITARIAS  
DOMÉSTICAS

Cais da Fonte Nova  
AVEIRO

J. Cândido Vaz

Médico Especialista

DOENÇAS DE SENHORAS

Consultas às 3.ª, 5.ª e Sáb

a partir das 15 horas

COM HORA MARGADA

Av. Dr. L. Peixinho, 63-1.º E.º — Sala 3

AVEIRO

Telef. 24788

RESIDÊNCIA: Telef. 22856

Quintino, Silva & Melo, L.ª

SECRETARIA NOTARIAL  
DE AVEIRO

Primeiro Cartório

Certifico que por escritura de 8 de Julho de 1969, inserta de folhas 14, verso, a 16, verso, do livro próprio número 10-C do arquivo deste Cartório, os dois únicos sócios da sociedade comercial por quotas de responsabilidade limitada, sob a firma «Quintino, Silva & Melo, Limitada», com sede em Aveiro, à Rua do Conselheiro Luís de Magalhães, 44, aumentaram em trezentos contos, subscritos e realizados a dinheiro e em partes iguais por eles sócios, o capital social; e unificaram as suas quotas na Sociedade e alteraram os artigos quinto e sexto do Pacto Social, que passaram a ter as seguintes redacções:

**Quinto** — O capital social é do montante de quatrocentos mil escudos, dividido em duas quotas, de duzentos contos cada uma, pertencentes, uma a cada um deles sócios Quintino Maia Dias e Eduardo da Silva;

**Sexto** — O capital da sociedade está realizado, parte em dinheiro, ora entrado, e a restante parte nos bens, valores e direitos constantes da sua escrita e documentos em seu nome.

Está conforme ao original, nada havendo na parte omitida em contrário ou além do que aqui se transcreve ou narra.

Aveiro, onze de Julho de mil novecentos e sessenta e nove.

O 3.º Ajudante,

Luís dos Santos Ratola

Litoral — Ano XV — 26-7-1969 — N.º 763

REDES PLÁSTICAS

**CEAP**  
TRICAL

Patente mundial 39.804

as redes  
das 1001  
aplicações

CEAP - Centro Técnico de  
Aplicação de Plásticos

Telef. 921226/7  
Apartado 60  
ESPINHO

Agente oficial no Distrito de Aveiro

Armazéns Abel Santiago



Goze o prazer  
de uma  
boa alcatifa!  
escolha...

alcatifas

**robilon**

da fabrica de

ALCATIFAS DA LOUSA

Resistentes e duradouras  
Não se amachucam  
Anti-alérgicas  
Nódoas facilmente removíveis  
Maravilhosas cores sólidas e brilhantes

Exija na sua carpete ou alcatifa

a etiqueta

**robilon**

100% FIBRA ACRÍLICA

REF.ª MEDIDA

ALCATIFAS DA LOUSA

Pintor de Automóveis de 3.ª

— precisa: Henrique & Rolando, L.ª — Rua de Cândido dos Reis, 118, em AVEIRO.

SEISDEDOS MACHADO

ADVOGADO

Travessa do Governo Civil, 4-1.º-Esq.º

AVEIRO

**TELAMAR**

Fábrica de Encerados e Vestuário Impermeável para Homens, Senhoras e Crianças.

Telefone 24863 — GAFA-NHA DA NAZARÉ.

**PIANO**

— usado, vende-se. Tratar na TONELUX, Rua do Comandante Rocha e Cunha, 100, em Aveiro.

**CALFER**

Comércio Aveirense de Ligas de Ferro, SARG

CONVOCATÓRIA

Nos termos do Capítulo VIII (Transitório) do Pacto Social, é convocada a Assembleia Geral Extraordinária de CALFER — Comércio Aveirense de Ligas de Ferro, S. A. R. L., para reunir, pelas 21 horas do dia 8 de Agosto de 1969, na sua Sede, sita na Rua de José Luciano de Castro, 41-A, nesta cidade de Aveiro, com a seguinte ordem de trabalhos:

— Eleger os Conselhos de Administração e Fiscal e Mesa da Assembleia Geral, para o triénio de 1969-1970-1971.

Em segunda convocatória, reunirá às 22 horas, para o mesmo fim.

Aveiro, 17 de Julho de 1969

O Administrador Delegado,

a) — João da Costa Moreira  
Coronel

Loja — Aluga-se

— no Bairro do Lizen, devoluta. Tratar na Rua Almeida Garrett, n.º 8, ou pelo telefone 22690.

Litoral - 26 - Julho - 1969

Número 768 — Página 6



Contribua para o progresso de Aveiro

Compre motores e veículos

**CASAL**



# Primos Vitória, Limitada

SECRETARIA NOTARIAL  
DE AVEIRO

## Segundo Cartório

Certifico, para publicação, que, por escritura de 2 de Julho de 1969, de folhas 29 a 33 do Livro de escrituras diversas B-70, deste Cartório, outorgada perante a notária Lic.ª Maria do Céu Mendes Vaz Barreiros, foi constituída entre Ilídio Gomes da Vitória, Licínio Gomes da Vitória e António Gonçalves da Vitória Machado, uma sociedade comercial por quotas, de responsabilidade limitada, nos termos constantes dos artigos seguintes:

**Primeiro** — A sociedade adopta a firma «Primos Vitória, Limitada», tem a sua sede e principal estabelecimento na Rua de João Gonçalves Neto, sem número de polícia, no lugar e freguesia de Aradas, concelho de Aveiro, podendo, contudo, criar e manter no território português e no estrangeiro as filiais e delegações que julgar convenientes.

**Segundo** — A sociedade considera-se como tendo o seu início em um de Julho de mil novecentos e sessenta e nove e durará por tempo indeterminado.

**Terceiro** — O seu objecto é a indústria do fabrico de azulejos, mosaicos, louças domésticas, sanitárias e produtos afins, podendo ainda dedicar-se a qualquer outro ramo comercial ou industrial permitido por lei, se, em Assembleia Geral, tal for resolvido.

**Quarto** — O capital social é de três milhões de escudos, representado por três quotas de um milhão de escudos, uma de cada sócio.

**Parágrafo Primeiro** — Este capital está realizado no montante de um milhão e oitocentos mil escudos, sendo: a) — um milhão e quinhentos mil escudos em dinheiro, já entrado no Cofre Social, pertencendo quinhentos mil escudos a cada sócio.

b) — Trezentos mil escudos representados pelo valor que atribuem à unidade industrial de cerâmica, licenciada por alvará número doze mil cento e cinquenta e três da Direcção Geral das Indústrias do antigo Ministério do Comércio e Comunicações, de Primeira Classe, e Boletim de Registo Industrial número quatrocentos e oitenta e cinco da Primeira Circunscrição Industrial, do antigo Ministério do Trabalho, de que os três sócios são proprietários em partes iguais e que, com todos os elementos que a integram, designadamente os direitos industriais e de laboração, alvarás e licenças, transferem para a sociedade, unidade industrial que, uma vez obtida a autorização, já requerida, da sua transferência do local onde funcionou — Rua de Alexandre Braga, números cento e catorze a cento e trinta e quatro, em Vila Nova de Gaia — para a freguesia de Aradas, concelho de Aveiro, será instalada no edifício onde a sociedade fica a ter a sede.

**Parágrafo Segundo** — Para integração e completa realização do capital social, cada

um dos três sócios obriga-se a entregar para o Cofre da Sociedade, até ao fim do ano de mil novecentos e setenta, com mais a quantia de quatrocentos mil escudos.

**Quinto** — Se tal se tornar necessário para o desenvolvimento social, os sócios poderão entrar para a sociedade com os suprimentos de que esta venha a carecer, nas condições a fixar em Assembleia Geral.

**Sexto** — A cessão de quotas será regulada nos termos constantes das alíneas seguintes:

a) — É livremente permitida entre os sócios, no todo ou em parte.

b) — O sócio que pretender ceder a sua quota a um estranho à sociedade, deverá comunicar a esta, em carta registada com aviso de recepção, os termos da transacção que pretende operar, suas condições e pretensão cessionário.

c) — A sociedade reunirá, obrigatoriamente, no prazo máximo de 15 dias, para deliberar se deseja ou não optar e adquirir esse quota.

d) — Se a sociedade deliberar não a adquirir nas condições propostas ficam os sócios com a liberdade de o fazer; porém, se for mais do que um a pretender a quota, será a mesma adquirida por eles na proporção das quotas

de que forem titulares, para ulterior divisão.

e) — Se nenhuma resposta for dada ao pretendo cedente no prazo de vinte dias a contar da data do registo da carta em que a cessão for proposta, fica o cedente com o direito de ceder a sua quota, nas condições anunciadas à sociedade.

**Sétimo** — A sociedade será representada, em Juízo e fora dele, activa e passivamente, pelos seus gerentes, que são todos os sócios fundadores, intervenientes nesta escritura, os quais ficam dispensados de qualquer caução.

**Parágrafo Primeiro** — Se o número de sócios vier a aumentar será designado um Conselho de Gerência, formado por três sócios a escolher em Assembleia Geral, a quem competirá, especialmente, a gerência da sociedade, e de que farão parte, sempre que possível, os sócios fundadores.

**Parágrafo Segundo** — A distribuição de serviços entre os gerentes e os respectivos poderes de exercício constarão de acta cujos termos são obrigatórios para todos os efeitos internos da sociedade, dela devendo constar a retribuição que vier a ser fixada a cada gerente.

**Parágrafo Terceiro** — Para que a sociedade fique validamente obrigada em quaisquer actos ou contratos que não sejam de mero expediente é necessário que por ela assi-

## CARPINTEIROS - PEDREIROS - SERVENTES

Aditem-se na obra do novo Hospital Regional de Aveiro, a cargo da *Empresa de Construções Ciferro, Lda* Tratar no local com o encarregado das obras.

nem dois dos seus gerentes, em seguida ao carimbo donde conste essa qualidade e o nome da firma.

**Parágrafo Quarto** — Nenhum dos sócios poderá usar a firma social ou obrigar a sociedade, directa ou indirectamente, em assuntos que a esta não digam respeito.

**Parágrafo Quinto** — A sociedade poderá nomear gerentes que sejam ou não sócios, mas as suas assinaturas só obrigarão aquela em conjunto com a do outro sócio gerente ou procurador especial para o efeito nomeado.

**Oitavo** — Qualquer dos sócios poderá fazer-se representar na sociedade por procurador com poderes especiais que em tudo actuará como se fosse o próprio mandante, isto sem prejuízo do disposto no artigo trinta e nove da Lei de onze de Abril de mil novecentos e um.

**Nono** — Nenhum dos sócios poderá dedicar-se a actividades comerciais ou industriais estranhas à sociedade, salvo aquelas que já exercer nesta data ou venha a ser autorizado a exercer em Assembleia Geral da sociedade, perdendo em benefício desta a quota que nela tiver no caso de violação desta regra.

**Décimo** — No caso de

morte ou interdição de qualquer dos sócios, a sociedade não é dissolvida, sucedendo na respectiva quota os seus herdeiros que designarão entre si um que a todos represente na sociedade enquanto a quota permanecer indivisa.

**Décimo Primeiro** — Sempre que por sucessão, arrematação ou outra transmissão a quota ou parte de quota de um sócio fundador vier a pertencer a pessoa ou pessoas que não sejam descendentes legítimas desses sócios, fica a sociedade com direito de amortizar essa quota ou parte de quota pelo valor que vier a ser apurado em balanço para o efeito realizado.

**Parágrafo Único** — Essa amortização deverá ser realizada e o valor apurado pago aos interessados no prazo de seis meses a contar do facto que a originou.

**Décimo Segundo** — As Assembleias Gerais da sociedade serão convocadas por meio de cartas registadas enviadas aos sócios, com aviso de recepção, com a antecedência mínima de oito dias, prazo que deverá decorrer entre a data do registo e a marcada para a Assembleia, devendo constar dessa convocatória a ordem dos trabalhos com expressa menção dos assuntos a tratar.

**Parágrafo Único** — Nos casos em que a Lei determine outra forma de convocação esta será obrigatoriamente empregada.

**Décimo Terceiro** — Os balanços serão anuais e encerrados com referência a trinta e um de Dezembro de cada ano. Os lucros apurados, depois de deduzidos da percentagem destinada ao fundo de reserva legal ou a qualquer outro criado pela Sociedade, serão distribuídos pelos sócios na proporção das suas quotas. Na mesma proporção serão suportados os prejuízos, se os houver.

**Parágrafo Único** — A Assembleia Geral, se houver lucros, poderá atribuir gratificações especiais aos gerentes ou empregados que pela sua dedicação e actuação o mereçam.

**Décimo Quarto** — A sociedade só se dissolverá nos casos fixados na lei ou pela vontade unânime dos sócios fundadores.

Está conforme ao original, nada havendo na parte omitida em contrário ou além do que se narra ou transcreve.

Aveiro, sete de Julho de mil novecentos e sessenta e nove.

O 3.º Ajudante,

Luís dos Santos Ratola

Litoral — Ano XV — 28-7-1969 — N.º 768

## TERRENOS

Vende: Dr. Paulo Catarino-Arrogado  
Telef. 23451

Litoral — 26 - Julho - 1969  
Número 768 — Página 7



# Novo serviço BOSCH AVEIRO

**Equipas de técnicos especializados  
e o mais moderno equipamento**




**A mais completa assistência eléctrica  
(ramo automóvel) - Ferramentas  
Aparelhagem electrodомéstica  
Vendas - Montagens - Testes - Reparações**

Concessionário de Robert Bosch (Portugal), Lda.

# RUNKEL & ANDRADE

Av. Dr. Lourenço Peixinho, 157 - 157 B - Telef. 23629 - Aveiro



# DESPORTOS

SECÇÃO DIRIGIDA POR ANTÓNIO LEOPOLDO

## Giclistmo

### «Louros» para JOAQUIM AGOSTINHO

No rol dos grandes fastos desportivos nacionais, acaba de ser inscrita, pelo ciclista Joaquim Agostinho, uma página rutilante, de fulgor verdadeiramente impar, pelo seu comportamento no famoso e difícil «Tour de France» — uma prova que é prova para grandes campeões!

O bravo — e isolado — ciclista lusitano, pelas estradas gaulesas, ao longo de uma boa vintena de dias, impôs-se entre os mais categorizados «ases» mundiais, sendo galardoado, mais de uma vez, com prémios alusivos à «combatividade», à «amabilidade», à «simpatia»... E a sua «classe» garantiu-lhe o triunfo em duas etapas e um honrosíssimo oitavo lugar, na classificação final.

Do seu cometimento, dia-a-dia, a imprensa (falada e escrita) deu já amplos relatos, tanto dentro como fora do nosso País — onde Joaquim Agostinho, quase um desconhecido «caloiro», se tornou autêntica «coqueluche».

Nestas colunas, de momento, apenas uma palavra de felicitações para Joaquim Agostinho, que fez vibrar intensamente todos os desportistas, prestigiando, como prestígio, o nosso Desporto. Que ele aceite, junto dos seus «louros», o sincero agradecimento dos compatriotas que o acompanharam na sua ascensão para a glória! — desejosos de que possa continuar a impor-se, como estrela de primeira grandeza, no firmamento velocipedico mundial. Este é o nosso voto.

## II GRANDE PRÉMIO S. I. S. - SACHS

Dentro da programação e dos percursos que demos oportunamente a conhecer, disputou-se, no domingo, o II Grande Prémio S. I. S. - SACHS — prova que concluiu com o triunfo do francês Hubert Niel, treinador-ciclista do F. C. do Porto.

Apuraram-se as seguintes classificações finais:

### INDIVIDUAL

1.º — Hubert Niel, Porto, 5-2-56. 2.º — Joaquim Coelho, Ambar, m. t. 3.º — Lino Santos, Sangalhos, m. t. 4.º — Fernando Mendes, Benfca, 5-2-58. 5.º — Celestino Oliveira, Sangalhos, 5-2-59. 6.º — Mário Silva, Porto, 5-3-3. 7.º — Luís Pacheco, Porto, 5-3-5. 8.º — Cus-

## MODALIDADE EM FOCO

tódio Cristina, Ambar, 5-3-18. 9.º — José Diogo, Távira, 5-3-16. 10.º — António Pereira, Coelima, 5-8-10. 11.º — Emiliano Dionísio, Sporting, 5-9-51. 12.º — Joaquim Andrade, Sangalhos, 5-14-3. 13.º — António Graça, Távira, 5-14-4. 14.º — João Fonseca, Sangalhos, m. t. 15.º — José Azevedo, Porto, 5-14-6. 16.º — José Vieira, Sporting, m. t. 17.º — Pedro Moreira, Benfca, 5-14-6. 18.º — Cosme Oliveira, Porto, 5-14-7. 19.º — Custódio Gomes, Porto, 5-14-9. 20.º — Joaquim Leão, Porto, m. t. 21.º — Manuel Mestre, Távira, m. t. 22.º — José Santos, Benfca, m. t. 23.º — Joaquim Freitas, Ambar, 5-14-10. 24.º — Norberto Duarte, Sangalhos, 5-14-11. 25.º — Hercúlo Oliveira, Sangalhos, m. t. 26.º — João Roque, Sporting, m. t. 27.º — Manuel Sousa, Porto, m. t. 28.º — Joaquim Leite, Porto, 5-15-12. 29.º — Pedro Rodrigues, Benfca, m. t. 30.º — Vítor Rocha, Sporting, 5-14-13. 31.º — Paulino Domingues, Sporting, 5-14-14. 32.º — Wilson Sá, Ambar, m. t. 33.º — Daniel Vitorino, Benfca, m. t. 34.º — Manuel da Costa, Benfca, 5-14-15. 35.º — Valdemiro Cardoso, Benfca, m. t. 36.º — João Pinhal, Benfca, m. t. 37.º — Albino Alves, Ambar, 5-14-16. 38.º — António Teixeira, Távira, m. t. 39.º — Marcolino Santos, Távira m. t. 40.º — Augusto Fortes, Benfca, m. t. 41.º — Norberto Timóteo, Sporting, 5-14-17. 42.º — Sousa Vieira, Ambar, m. t. 43.º — António Carvalho, Porto, m. t. 44.º — José Pereira, Coelima, 5-14-18. 45.º — António Domingues, Coeli-

Continua na página cinco

## III GRANDE PRÉMIO



Hoje e amanhã, na região de Aveiro, disputam-se as três etapas finais do III Grande Prémio Casal — que estão a despertar bastante interesse.

Recordamos que Joaquim Coelho (Ambar) é o «leader» da classificação individual, com menos um segundo apenas que Emiliano Dionísio (Sporting), Pedro Moreira (Benfca) e Leonel Miranda (Sporting) — seguidos a curta dis-

tância de outros concorrentes. Por equipas, comanda o Sporting, seguido do Benfca, Ginásio de Távira, Ambar, Sangalhos, Porto e Coelima — mas não chega a haver um minuto entre os primeiros e os últimos...

Nas «metas volantes», comanda Leonel Miranda (14 pontos), seguindo outro corredor do Sporting, Vítor Tenazinha, na vanguarda do «Prémio da Montanha» (20 pontos).

As derradeiras etapas têm o seguinte programa:

Hoje, pelas 13 horas — TABOEIRA — AGUEDA — Distância de 223 kms, no seguinte itinerário: Taboeira (frente à Metalurgia Casal), Cacela, Albergaria-a-Velha, Pesseguero do Vouga, Oliveira de Frades, S. Pedro do Sul, Bodiosa, Viseu, Tondela, Santa Comba Dão, Rojão, Oliveira, Ralva, Rebordosa, Coimbra, Mealhada e Agueda.

Continua na página cinco

## Campismo

Mercê do apoio e de ajudas das Câmaras Municipais de Ilhavo e de Aveiro, o Clube de Campismo e Caravanismo de Aveiro melhorou consideravelmente o parque de campismo da Mata da Barra, que se encontra, agora, com alguns dos indispensáveis requisitos para a prática da salutar modalidade.

O aludido parque pode ser utilizado por nacionais e estrangeiros, possuidores da carta de campistas.

A exemplo do ano findo, em que se reuniram na Barra campistas do Galitos, Illabum, Sporting de Aveiro e do Clube de Campismo e Caravanismo de Aveiro, está projectada para a segunda quinzena de Agosto a realização do II Acampamento de Verão.

Daremos, oportunamente, mais notícias sobre esta organização e sobre outras actividades que os dirigentes da nóvel e operosa colectividade de intentam levar a efeito.

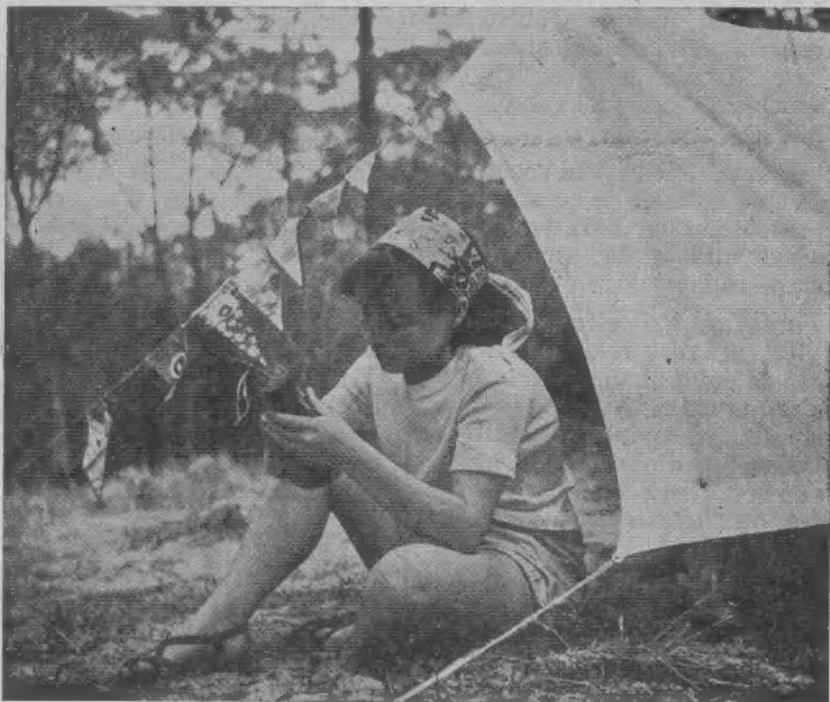
## PROVAS da F. N. A. T. ATLETISMO

dos os atletas representaram a Oliva).

### II Categoria

100 metros — 1.º — Manuel Neves Silva, Oliva, 13,3. 2.º — António de Jesus, Celulose, 13,5. 3.º — Jaime Bernardino Moutinho, Aleluia, 14,4. 200 metros — 1.º — António Carlos Oliveira, Aleluia, 28,4. 2.º — Manuel Alcides Almeida, Oliva, 28,8. 3.º — António Jesus, Celulose, 28,9. 400 metros — 1.º — António Marques Oliveira, Aleluia, 62,6. 2.º — Manuel Torres Pinheiro, Oliva, 64,2. 3.º — Fernando Jorge Afonso, Celulose, 65,3. 800 metros — 1.º — Fernando Jorge Afonso, Celulose, 2,28,3. 2.º — Manuel Ferreira da Silva, Oliva, 2,27,1. 3.º — João Carlos Reis, Aleluia, 2,32,5. 1500 metros — 1.º — Manuel Pedro Gonçalves, Aleluia, 4,55,4. 2.º — Manuel Marques Moura, Celulose, 5,05,7. 3.º — Jorge Soares da Silva, Oliva, 5,12,6. 5000 metros — 1.º — Manuel Pedro Gonçalves, Aleluia, 18,02,2. 2.º — Jorge Soares da Silva, Oliva, 18,47,8. 4 x 100 metros — Oliva, 56,4. 4 x 400 — Oliva, 4,16,5. Salto em Altura — António de Jesus, Celulose, 1,40. Salto em Comprimento — 1.º — António de Jesus, Celulose, 5,22. 2.º — Fernando Almeida Lopes, Oliva, 4,83. 3.º — Manuel Torres Pinheiro, Oliva, 4,43. Lançamento do Dardo — Fernando Almeida Lopes, Oliva, 34,20. Lançamento do Disco — 1.º — António de Sá Moreira, Oliva, 24,50. 2.º — Amadeu de Pinho, Oliva, 23,89. Lançamento do Peso — 1.º — Amadeu de Pinho, Oliva, 10,05. 2.º — Joaquim Magalhães Santos, Oliva, 9,89. 3.º — António de Sá Moreira, Oliva, 8,88.

Continua na página cinco



## CONFRATERNIZAÇÃO DOS ÁRBITROS DE FUTEBOL DE AVEIRO

Efectuou-se no domingo, no Hotel Imperial, a já tradicional reunião de confraternização dos dirigentes e filiados da Comissão Distrital dos Árbitros de Futebol de Aveiro.

A simpática festa decorreu em ambiente de salutar e muito elogiável convívio, servindo para fortalecer os laços de amizade e o espírito de união existentes entre os árbitros aveirenses.

Presidiu o sr. Dr. Alberto Espinhal, Delegado Distrital da Direcção Geral dos Desportos, ladeado, na mesa de honra, pelos srs.: Gabriel da Fonseca, Domingos de Oliveira e Silva Leal — todos vogais da Comissão Central de Árbitros; Eng.º Joaquim Vieira Louishna e Augusto Marques Bom, presidente das comissões Distritais de Aveiro e Coimbra, respectivamente; Eng.º Carlos Rodrigues, Presidente da Direcção da Associação de Futebol de Aveiro; e António Marques Anastácio, Director do Boletim «O Arbitro».

No momento dos brindes, fo-

Continua na página cinco



Noticiámos há dias («Litoral» n.º 765, de 5 do mês em curso) a existência, no Poço de Santiago, de uma escola de aprendizagem de natação, orientada pelo antigo «internacional» beiramarense Vasco Naia.

Completamos hoje a informação. Além de Vasco Naia, outro jovem aveirense, Carlos Cruz, se devotou, muito louvavelmente, ao ensino da natação: até final de Agosto, dará aulas na Barra, nas águas da Ria, das 10 às 13,30 horas. Entretanto, no Poço de Santiago, Vasco Naia está presente das 16,30 até às 20 horas. No mês de Setembro, tanto Vasco Naia como Carlos Cruz, ficam nesta cidade, dando lições no Poço de Santiago, das 10 às 20 horas.

Pelo alcance, já aqui evidenciado, desta iniciativa, os dois jovens aveirenses merecem a nossa simpatia, o nosso aplauso e a nossa ajuda. Compreendendo-o, a Câmara Municipal mandou para o Poço de Santiago uma barraca, em que se improvisam os vestiários. Aplaudimos, igualmente, esta oportuna e acertada medida — evidente sinal de que a Câmara reconhece méritos e interesse na obra encetada por Vasco Naia e Carlos Cruz.

Atravemo-nos, portanto, a solicitar um outro e imediato auxílio: a conveniente limpeza da zona e a colocação de umas camionetas de areia de mar junto das margens do Poço de Santiago. O local ficaria bem mais aprazível e aí mesmo, na cintura da cidade, haveria uma praia de Aveiro — para muitos aveirenses que não podem sair para as praias do nosso litoral todos os dias.

Está marcada para a próxima terça-feira, dia 29, pelas 21,30 horas, a cerimónia de posse da Comissão Instaladora da Associação de Desportos de Aveiro.

O acto realiza-se nas instalações do Pavilhão Gimnodesportivo, que passam a ser sede do novo organismo.

Além de Tejana e Bilhó, o Beira-Mar assegurou o concurso do futebolista Celestino, que alinhava no Penafiel, e fechou contrato com Amâncio Nogueira para desempenhar as funções de treinador-adjunto de António Medeiros.

Prosseguem as reuniões preparatórias do Núcleo de Aveiro do Aero-Clube da Costa Verde, registando-se constantes adesões e inscrições na Secção de Aeronáutica da Mocidade Portuguesa.

Na penúltima sexta-feira, efectuou-se uma agradável e utilíssima sessão de passagem de «elides» sobre pára-quedismo, em Portugal e Espanha. Realizaram também breves palestras alusivas João Martinho dos Santos e José Tavares.

O Alba está na disposição de se firmar na III Divisão Nacional. Garantida a permanência do técnico Pedro Costa, o clube de Albergaria-a-Velha deve receber o concurso dos seguintes novos futebolistas: Sousa, Nunes e Brandão.

## XADREZ DE NOTÍCIAS

(que alinhou no Ala-Arriba, como treinador-jogador), todos do Beira-Mar; Garção (ex-Louzanense) e Freire (ex-Valongo).

Realizou-se na quarta-feira, em Lisboa, o sorteio dos jogos dos Campeonatos Nacionais de futebol da próxima época.

Na II Divisão — Zona Norte, a primeira jornada — marcada para 7 de Setembro — engloba os seguintes desafios:

Marinhense — Vizela  
Salgueiros — Gouveia  
Lamas BEIRA-MAR  
Torres Novas — Espinho  
A. Viseu — Leça  
Famalicão — Tirsense  
Penafiel — Sanjoanense

Nas subseqüentes jornadas da primeira volta, os beiramarenses têm este programa:

Salgueiros (casa), Marinhense (fora), Vizela (casa), Gouveia (fora), Penafiel (casa), Espinho (casa), Leça (fora), Tirsense (casa), Sanjoanense (fora), Famalicão (casa), Académico de Viseu (fora) e Torres Novas (casa).